



## Déclaration de conformité CE

conformément à la directive CE Machines 2006/42/CE, annexe II 1.A.

Cette déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

**Fabricant:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

**Distributeur:** Platum S.p.A., via Bargellino 10, 40012,  
Calderara di Reno (BO) Italy, P.I. 04177060375

**Personne autorisée à constituer le dossier technique :** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

### Objet de la déclaration :

Numéro d'article (SKU)	Dénomination (Générique)	Description (Nom commercial)	Marque déposée	Numéro(s) d'identification de série et/ou numéro(s) de lot
AR-BI-260002	Vélo électrique à pédalage assisté (EPAC)	ARGENTO PIUMA	ARGENTO	ARXXXXXXXXXXXX (X = n'importe quel nombre de 0 à 9)

L'objet de la déclaration décrit ci-dessus remplit toutes les dispositions pertinentes des directives suivantes :

Directive Machines 2006/42/CE

Directive 2014/53/UE sur les équipements radioélectriques relative à l'harmonisation des législations des États membres relatives à la mise à disposition sur le marché des équipements radioélectriques.

2011/65/UE RoHS sur la restriction de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques

Normes harmonisées ou autres spécifications techniques appliquées :

EN ISO 12100:2010	EN 301 489-17 V3.2.4:2020
EN 15194:2023	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	EN 63000:2018

**Lieu de délivrance**

In Cycles Bike Group

**Date d'émission**

11/12/2025

**Nom, fonction, signature**

João Maia,  
General Manager

Traduction de la déclaration de conformité originale

  
**INCYCLES**  
 Montagem e Comércio de Bicicletas, Lda.  
 Cont. 53 181 775  
 Enc. 1000000000 - EN. nº1 Amasém B  
 3780-294 Malaposta - ANADIA  
 T. 254 624 034 - Fax: 254 624 034



## Declaración de conformidad CE

según la Directiva de Máquinas CE 2006/42/CE, Anexo II 1.A.

Esta declaración de conformidad se emite bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante.

**Fabricante:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

**Distribuidor:** Platum S.p.A., via Bargellino 10, 40012,  
Calderara di Reno (BO) Italy, P.I. 04177060375

**Persona autorizada para elaborar el expediente técnico:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

### Objeto de la declaración:

Número de artículo (SKU)	Denominación (Genérico)	Descripción (Nombre comercial)	Marca comercial	Número(s) de identificación de serie y/o número(s) de lote
AR-BI-260002	Bicicleta eléctrica de pedaleo asistido (EPAC)	ARGENTO PIUMA	ARGENTO	ARXXXXXXXXXX (X=cualquier número del 0 al 9)

El objeto de la declaración descrita anteriormente cumple todas las disposiciones pertinentes de las siguientes Directivas:

Directiva de máquinas 2006/42/CE

2014/53/UE Directiva sobre equipos radioeléctricos sobre la armonización de las legislaciones de los Estados miembros relativas a la comercialización de equipos radioeléctricos

2011/65/UE RoHS sobre la restricción del uso de determinadas sustancias peligrosas en aparatos eléctricos y electrónicos

### Normas armonizadas u otras especificaciones técnicas aplicadas:

EN ISO 12100:2010	EN 301 489-17 V3.2.4:2020
EN 15194:2023	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	EN 63000:2018

**Lugar de emisión**

In Cycles Bike Group

**Fecha de emisión**

11/12/2025

**Nombre, función, firma**

João Maia,  
General Manager

Traducción de la Declaración de Conformidad original



## Δήλωση συμμόρφωσης ΕΚ

σύμφωνα με την Οδηγία 2006/42/ΕΚ για τα μηχανήματα της ΕΕ, Παράρτημα II 1.Α.

Αυτή η δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.

**Κατασκευαστής**

IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

**διανομέας:**

Platum S.p.A., via Bargellino 10, 40012,  
Calderara di Reno (BO) Italy, P.I. 04177060375

**Πρόσωπο εξουσιοδοτημένο για τη σύνταξη του τεχνικού φακέλου:** IN CYCLES

Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

**Αντικείμενο της δήλωσης:**

Αριθμός αντικειμένου (SKU)	Ονομασία (Γενικός)	Περιγραφή (Εμπορική ονομασία)	Εμπορικό σήμα	Σειριακός αριθμός αναγνώρισης ή/και αριθμός παρτίδας
AR-BI-260002	Ηλεκτρικό ποδήλατο με πεντάλ	ARGENTO PIUMA	ARGENTO	ARXXXXXXXXXXXX (X=οποιοσδήποτε αριθμός από 0-9)

**Το αντικείμενο της δήλωσης που περιγράφεται παραπάνω πληροί όλες τις σχετικές διατάξεις των ακόλουθων Οδηγιών:**

Οδηγία 2006/42/ΕΚ για τα μηχανήματα

Οδηγία 2014/53/ΕΕ για τον ραδιοεξοπλισμό για την εναρμόνιση των νομοθεσιών των κρατών μελών σχετικά με τη διάθεση στην αγορά ραδιοεξοπλισμού

2011/65/ΕΥ RoHS σχετικά με τον περιορισμό της χρήσης ορισμένων επικίνδυνων ουσιών σε ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό

**Εφαρμόζονται εναρμονισμένα πρότυπα ή άλλες τεχνικές προδιαγραφές:**

EN ISO 12100:2010	EN 301 489-17 V3.2.4:2020
EN 15194:2023	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	EN 63000:2018

**Τόπος έκδοσης**

In Cycles Bike Group

**Ημερομηνία έκδοσης**

11/12/2025

**Όνομα, λειτουργία, υπογραφή**

João Maia,  
General Manager

**IN CYCLES**  
Montagem e Comércio de Bicicletas, Lda.  
C.N.T. 501 131 775  
Rua Empressani Loureiro - E.N. nº1 Amazém B  
3780-294 Malaposta - ANADIA  
T. 234 604 499 - Fax: 234 604 064

Μετάφραση της αρχικής Δήλωσης Συμμόρφωσης



## EG-Konformitätserklärung

gemäß EG-Maschinenrichtlinie 2006/42/EG, Anhang II 1.A.

**Die Erstellung dieser Konformitätserklärung erfolgt in alleiniger Verantwortung des Herstellers.**

**Hersteller:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

**Distributor:** Platium S.p.A., via Bargellino 10, 40012,  
Calderara di Reno (BO) Italy, P.I. 04177060375

**Zur Zusammenstellung der technischen Unterlagen befugte Person:** IN CYCLES  
Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

### Gegenstand der Erklärung:

Artikelnummer (SKU)	Konfession (Generisch)	Beschreibung (Handelsname)	Warenzeichen	Seriennummer(n) und/oder Chargennummer(n)
AR-BI-260002	Elektrofahrrad mit Tretunterstützung	ARGENTO PIUMA	ARGENTO	ARXXXXXXXXXXXX (X=beliebige Zahl von 0-9)

**Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt alle relevanten Bestimmungen der folgenden Richtlinien:**

Maschinenrichtlinie 2006/42/EG

2014/53/EU-Funkanlagenrichtlinie zur Harmonisierung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten in Bezug auf die Bereitstellung von Funkanlagen auf dem Markt.

2011/65/EU RoHS zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten

**Angewandte harmonisierte Normen oder andere technische Spezifikationen:**

EN ISO 12100:2010	EN 301 489-17 V3.2.4:2020
EN 15194:2023	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	EN 63000:2018

**Ort der Ausgabe**

In Cycles Bike Group

**Datum der Ausstellung**

11/12/2025

**Name, Funktion, Signatur**

João Maia,  
General Manager

Übersetzung der Original-Konformitätserklärung

IN CYCLES  
Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.  
Com. 045 181 775  
Empresário Líquido - E.N. nº1 Armazém D  
3780-294 Malaposta - ANADIA  
T: 234 504 493 - Fax: 234 504 634



## ES prohlášení o shodě

podle směrnice ES o strojních zařízeních 2006/42/ES, příloha II 1.A.

**Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce.**

**Výrobce:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

**Distributor:** Platum S.p.A., via Bargellino 10, 40012,  
Calderara di Reno (BO) Italy, P.I. 04177060375

**Osoba oprávněná sestavit technickou dokumentaci:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

### Předmět prohlášení:

Číslo položky (SKU)	Označení (Obecný)	Popis (obchodní název)	Ochranná známka	Sériové identifikační číslo (čísla) a/nebo číslo šarže (čísla)
AR-BI-260002	Elektrické kolo s podporou šlapání	ARGENTO PIUMA	ARGENTO	ARXXXXXXXXXXXX (X = libovolné číslo od 0 do 9)

**Předmět výše popsaného prohlášení splňuje všechna příslušná ustanovení následujících směrnic:**

2006/42/ES směrnice o strojních zařízeních

2014/53/EU Směrnice o rádiových zařízeních o harmonizaci právních předpisů členských států týkajících se dodávání rádiových zařízení na trh.

2011/65/EU RoHS o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních

**Použité harmonizované normy nebo jiné technické specifikace:**

EN ISO 12100:2010	EN 301 489-17 V3.2.4:2020
EN 15194:2023	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	EN 63000:2018

**Místo vydání**  
In Cycles Bike Group

**Datum vydání**  
11/12/2025

**Jméno, funkce, podpis**  
João Maia,  
General Manager

**IN CYCLES**  
Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.  
Cadastral nº 1775  
Empresário registado em Lisboa - E.N. nº 111 Comércio B  
3780-294 Malaposta - Anadia  
T: 21 4704 439 - Fax: 21 4704 439

Překlad původního prohlášení o shodě



## ЕО декларация за съответствие

съгласно Директивата за машините на ЕО 2006/42/ЕС, Приложение II 1.А.

Тази декларация за съответствие се издава изцяло на отговорност на производителя.

производител: IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

дистрибутор: Platum S.p.A., via Bargellino 10, 40012,  
Calderara di Reno (BO) Italy, P.I. 04177060375

Лице, упълномощено да състави техническото досие: IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

### Обект на декларацията:

Номер на артикул (SKU)	Деноминация (Общо)	Описание (търговско име)	Търговска марка	Сериен идентификационен номер(а) и/или номер(а) на партида
AR-BI-260002	Електрически велосипед, подпомаган от педалите	ARGENTO PIUMA	ARGENTO	ARXXXXXXXXXX (X=което и да е число от 0-9)

Предметът на декларацията, описан по-горе, отговаря на всички приложими разпоредби на следните директиви:

2006/42/ЕО Директива за машините

2014/53/ЕС Директива за радиооборудване за хармонизиране на законодателствата на държавите членки, свързани с предоставянето на пазара на радиооборудване.

2011/65/EU RoHS относно ограничаването на употребата на определени опасни вещества в електрическо и електронно оборудване

приложени хармонизирани стандарти или други технически спецификации:

EN ISO 12100:2010	EN 301 489-17 V3.2.4:2020
EN 15194:2023	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	EN 63000:2018

Място на издаване

In Cycles Bike Group

Дата на издаване

11/12/2025

Име, длъжност, подпис

João Maia,  
General Manager  
IN CYCLES  
Montagem e Comércio de Bicicletas, Lda.  
Cont. 234 604 000  
Rua Emprego 11 Lda - E. n.º 1 Amazon D  
3780-294 Malaposta - Anadia  
Tel: 234 604 000 - Fax: 234 604 004

Перевод на оригиналната декларация за съответствие



## إعلان المطابقة للمفوضية الأوروبية

1.A. II الملحق EC، وفقاً لتوجيهات المفوضية الأوروبية بشأن الآلات رقم 2006/42

يتم إصدار إعلان المطابقة هذا تحت مسؤولية الشركة المصنعة وحدها.

الصانع:	IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA., 3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal
دستري بيوتر	Platum S.p.A., via Bargellino 10, 40012, Calderara di Reno (BO) Italy, P.I. 04177060375
الشخص المخول بإعداد الملف الفني	IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA., 3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

### موضوع الإعلان:

رقم الشيء (سكو)	فئة (نوعي)	وصف (الاسم التجاري)	علامة تجارية	رقم (رقم التعريف التسلسلي و/أو رقم أرقام الدفعة)
AR-BI-260002	دراجة كهربائية تعمل بالدواسة	ARGENTO PIUMA	ARGENTO	ARXXXXXXXXXXXX (أي رقم من 0 إلى 9=X)

يستوفي موضوع الإعلان الموصوف أعلاه جميع الأحكام ذات الصلة من التوجيهات التالية:

2006/42/EC توجيهات الآلات

توجيه الاتحاد الأوروبي للمعدات الراديوية بشأن تنسيق قوانين الدول الأعضاء فيما يتعلق بإتاحة المعدات الراديوية في السوق/2014/53

بشأن تقييد استخدام بعض المواد الخطرة في المعدات الكهربائية والإلكترونية EU RoHS / 2011/65

المعايير المنسقة أو المواصفات الفنية الأخرى المطبقة:

EN ISO 12100:2010	EN 301 489-17 V3.2.4:2020
EN 15194:2023	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	EN 63000:2018

مكان الإصدار	تاريخ المسألة	الاسم، الوظيفة، التوقيع
In Cycles Bike Group	11/12/2025	João Maia, General Manager

ترجمة إعلان المطابقة الأصلي

IN CYCLES  
Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.  
C.N. 539 181 775  
F. 501e Empresarial Lezíria - E.N. nº1 Armazém B  
873-004 Matosinhos - 41140VA  
Tel. 214 604 329 - Fax: 214 604 009



## EC Declaration of Conformity

according to the EC Machinery Directive 2006/42/EC, Annex II 1.A

**This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.**

**Manufacturer:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

**Distributor:** Platum S.p.A., via Bargellino 10, 40012,  
Calderara di Reno (BO) Italy, P.I. 04177060375

**Person authorized to compile the technical file:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

### Object of the declaration:

Item Number (SKU)	Denomination (Generic)	Description (Commercial name)	Trademark	Serial identification number (s) and/or batch number (s)
AR-BI-260002	Electrically power assisted cycle (EPAC)	ARGENTO PIUMA	ARGENTO	ARXXXXXXXXXX (X=any number from 0-9)

**The object of the declaration described above fulfils all the relevant provisions of the following Directives:**

2006/42/EC Machinery Directive

2014/53/EU Radio Equipment Directive on the harmonization of the laws of the Member States relating to the making available on the market of radio equipment.

2011/65/EU RoHS on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment

**Harmonized standards or other technical specifications applied:**

EN ISO 12100:2010	EN 301 489-17 V3.2.4:2020
EN 15194:2023	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	EN 63000:2018

**Place of issue**


In Cycles Bike Group

**Date of issue**

11/12/2025

**Name, function, signature**

João Maia,  
General Manager

  
 IN CYCLES  
 Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.  
 Telefone: 234 604 480  
 Parque Empresarial Lezíria - E.N. nº17/mazém B  
 3780-294 Malaposta - ANADIA  
 Telefone: 234 604 480 - Fax: 234 604 034

Original Declaration of Conformity



## Dichiarazione di Conformità CE

in conformità all'Allegato II 1.A della Direttiva 2006/42/CE

**La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante**

**Fabbricante:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

**Distributore:** Platum S.p.A., via Bargellino 10, 40012,  
Calderara di Reno (BO) Italy, P.I. 04177060375

**Persona autorizzata a costituire il fascicolo tecnico:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

### Oggetto della dichiarazione:

Item Number (SKU)	Denominazione (Generica)	Descrizione (Denominazione commerciale)	Trademark	Numero di serie (i) e/o lotto (i)
AR-BI-260002	Bicicletta elettrica a pedalata assistita (EPAC)	ARGENTO PIUMA	ARGENTO	ARXXXXXXXXXXXX (X=qualsiasi numero da 0-9)

**L'oggetto della dichiarazione descritta sopra è conforme a tutte le disposizioni pertinenti delle seguenti Direttive:**

2006/42/EC Direttiva macchine

2014/53/EU Direttiva concernente l'armonizzazione delle legislazioni degli Stati membri relative alla messa a disposizione sul mercato di apparecchiature radio

2011/65/EU Direttiva RoHS sulla restrizione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche

**Sono state applicate le seguenti norme armonizzate o specifiche tecniche:**

EN ISO 12100:2010	EN 301 489-17 V3.2.4:2020
EN 15194:2023	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	EN 63000:2018

**Luogo**  
In Cycles Bike Group

**Data**  
11/12/2025

**Nome, ruolo, firma**  
João Maia,  
General Manager

Traduzione della Dichiarazione di Conformità originale

IN CYCLES  
Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal  
Tel: 231 404 433 - Fax: 231 404 434





## EC Uygunluk Beyanı

EC Makine Direktifi 2006/42/EC, Ek II 1.A'ya göre.

**Bu uygunluk beyanı tamamen üreticinin sorumluluğu altında yayınlanmıştır.**

**Üretici firma:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

**Distribütör:** Platium S.p.A., via Bargellino 10, 40012,  
Calderara di Reno (BO) Italy, P.I. 04177060375

**Teknik dosyayı derlemeye yetkili kişi:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

### Beyannamenin amacı:

Ürün numarası (SKU)	Mezhep (Genel)	Tanım (Ticari ad)	Marka	Seri kimlik numarası/numaraları ve/veya parti numarası/numaraları
AR-BI-260002	Pedal destekli elektrikli bisiklet	ARGENTO PIUMA	ARGENTO	ARXXXXXXXXXX (X=0-9 arasında herhangi bir sayı)

**Yukarıda açıklanan beyanın amacı, aşağıdaki Direktiflerin ilgili tüm hükümlerini karşılamaktadır:**

2006/42/EC Makine Direktifi

Üye Devletlerin radyo ekipmanının piyasada bulundurulmasına ilişkin yasalarının uyumlaştırılmasına ilişkin 2014/53/AB Radyo Ekipmanı Direktifi.

Elektrikli ve elektronik ekipmanlarda belirli tehlikeli maddelerin kullanımının kısıtlanmasına ilişkin 2011/65/EU RoHS

**Uyumlaştırılmış standartlar veya uygulanan diğer teknik özellikler:**

EN ISO 12100:2010	EN 301 489-17 V3.2.4:2020
EN 15194:2023	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	EN 63000:2018

Verildiği yer

Veriliş tarihi

Ad, görev, imza

Orijinal Uygunluk Beyanı'nın çevirisi

Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.  
Cont. 513 111 773  
Parque Empresarial Lezíria - E.N. 117 km 20  
3780-294 Malaposta - Portugal  
Tel: 234 604 458 - Fax: 234 604 458



## ЕЦ декларација конформитета

према Директиви ЕЗ о машинама 2006/42/ЕЦ, Анекс ИИ 1.А.

Ова изјава о усаглашености је издата под искључивом одговорношћу произвођача.

**Произвођач:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

**дистрибутер:** Platum S.p.A., via Bargellino 10, 40012,  
Calderara di Reno (BO) Italy, P.I. 04177060375

**Лице овлашћено за састављање техничког досијеа:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

### Предмет декларације:

Број предмета (СКУ)	Деноминација (Општи)	Опис (комерцијални назив)	Заштитни знак	Серијски идентификациони број(и) и/или серијски број(и)
AR-VI-260002	Електрични бицикл са педалом	ARGENTO PIUMA	ARGENTO	ARXXXXXXXXXX (Кс=било који број од 0-9)

### Предмет горе описане декларације испуњава све релевантне одредбе следећих Директива

2006/42/ЕЦ Директива о машинама

2014/53/ЕУ Директива о радио опреми о усклађивању закона држава чланица који се односе на стављање радио опреме на тржиште.

2011/65/ЕУ RoHC о ограничењу употребе одређених опасних супстанци у електричној и електронској опреми

### Примењени хармонизовани стандарди или друге техничке спецификације:

EN ISO 12100:2010	EN 301 489-17 V3.2.4:2020
EN 15194:2023	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	EN 63000:2018

**Место издавања**

In Cycles Bike Group

**Датум издавања**

11/12/2025

**Име, функција, потпис**

João Maia,  
General Manager

Превод оригиналне Декларације о усаглашености

IN CYCLES  
Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.  
Cert. 003 1775  
Rua Francisco Leal, 10 - EN nº1 Amadim B  
3780-294 Malaposta - Anadia - Portugal  
Telf. 23 444 433 - Fax 234 011 1



## Izjava ES o skladnosti

v skladu z Direktivo ES o strojih 2006/42/ES, Priloga II 1.A.

**Ta izjava o skladnosti je izdana na izključno odgovornost proizvajalca.**

**Proizvajalec:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

**Distributer:** Platum S.p.A., via Bargellino 10, 40012,  
Calderara di Reno (BO) Italy, P.I. 04177060375

**Oseba, pooblaščen za pripravo tehnične dokumentacije:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

### Predmet deklaracije:

Številka artikla (SKU)	Denominacija (generično)	Opis (Komerzialno ime)	Blagovna znamka	Serijske identifikacijske številke in/ali številke serije
AR-BI-260002	Električno kolo s pedali	ARGENTO PIUMA	ARGENTO	ARXXXXXXXXXXXX (X=poljubno število od 0-9)

### Predmet zgoraj opisane izjave izpolnjuje vse ustrezne določbe naslednjih direktiv:

2006/42/ES Direktiva o strojih

2014/53/EU Direktiva o radijski opremi o harmonizaciji zakonodaje držav članic v zvezi z omogočanjem dostopnosti radijske opreme na trgu.

2011/65/EU RoHS o omejevanju uporabe nekaterih nevarnih snovi v električni in elektronski opremi

### Usklajeni standardi ali druge uporabljene tehnične specifikacije:

EN ISO 12100:2010	EN 301 489-17 V3.2.4:2020
EN 15194:2023	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	EN 63000:2018

**Kraj izdaje**  
In Cycles Bike Group

**Datum izdaje**  
11/12/2025

**Ime, funkcija, podpis**  
João Maia,  
General Manager

Prevod izvirne izjave o skladnosti

IN CYCLES  
Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.  
Cont. 509 181 773  
Praça Emprezairel Lisboa - E.N. nº1 Armazém B  
3780-294 Malaposta - Anadia  
Tel: 351 004 459 - Fax: 351 004 454



## Vyhlásenie o zhode ES

podľa smernice ES o strojových zariadeniach 2006/42/ES, príloha II 1.A.

**Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu.**

**Výrobca:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

**Distribútor:** Platium S.p.A., via Bargellino 10, 40012,  
Calderara di Reno (BO) Italy, P.I. 04177060375

**Osoba oprávnená zostaviť technickú dokumentáciu:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

### Predmet vyhlásenia:

Číslo položky (SKU)	Denominácia (Všeobecné)	Popis (komerčný názov)	ochranná známka	Sériové identifikačné číslo (čísla) a/alebo číslo šarže (čísla)
AR-BI-260002	Elektrický bicykel s podporou pedálov	ARGENTO PIUMA	ARGENTO	ARXXXXXXXXXX (X = ľubovoľné číslo od 0 do 9)

### Predmet vyhlásenia opísaného vyššie spĺňa všetky príslušné ustanovenia nasledujúcich smerníc:

2006/42/ES Smernica o strojových zariadeniach

2014/53/EÚ Smernica o rádiových zariadeniach o harmonizácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa sprístupňovania rádiových zariadení na trhu.

2011/65/EU RoHS o obmedzení používania určitých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach

### Použité harmonizované normy alebo iné technické špecifikácie:

EN ISO 12100:2010	EN 301 489-17 V3.2.4:2020
EN 15194:2023	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	EN 63000:2018

#### Miesto vydania

In Cycles Bike Group

#### Dátum vydania

11/12/2025

#### Meno, funkcia, podpis

João Maia,  
General Manager

Preklad pôvodného vyhlásenia o zhode

**IN CYCLES**  
Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.  
ConL 505 121 775  
Platium Empresarial Lezíria - E.N. nº1 Armazém B  
3780-294 Malaposta - Anadia  
Tel: 234 604 400 - Fax: 234 604 004





## Declaração de Conformidade CE

de acordo com a Diretiva de Máquinas da CE 2006/42/CE, Anexo II 1.A.

Esta declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante.

**Fabricante:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

**Distribuidor:** Platum S.p.A., via Bargellino 10, 40012,  
Calderara di Reno (BO) Italy, P.I. 04177060375

**Pessoa autorizada a compilar a ficha técnica** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

### Objeto da declaração:

Número de item (SKU)	Denominação (Genérico)	Descrição (Nome comercial)	Marca comercial	Número(s) de identificação de série e/ou número(s) de lote
AR-BI-260002	Bicicleta eléctrica assistida por pedal	ARGENTO PIUMA	ARGENTO	ARXXXXXXXXXX (X = qualquer número de 0 a 9)

O objecto da declaração acima descrita cumpre todas as disposições relevantes das seguintes Directivas:

Diretiva de Máquinas 2006/42/CE

2014/53/UE Diretiva sobre Equipamentos de Rádio relativa à harmonização das legislações dos Estados-Membros relativas à disponibilização no mercado de equipamentos de rádio.

2011/65/EU RoHS sobre a restrição do uso de certas substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrónicos

Normas harmonizadas ou outras especificações técnicas aplicadas:

EN ISO 12100:2010	EN 301 489-17 V3.2.4:2020
EN 15194:2023	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	EN 63000:2018

**Local de emissão**

In Cycles Bike Group


**Data de emissão**

11/12/2025

**Nome, função, assinatura**

João Maia,  
General Manager

Tradução da Declaração de Conformidade original

  
IN CYCLES  
Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.  
Cont. 303 181 775  
Parque Empresarial Lezíria - EN 161 Armazém B  
3780-294 Malaposta - ANADIA  
Tel. 351 604 459 - Fax. 234 00 034



## Deklaracja zgodności WE

zgodnie z dyrektywą maszynową WE 2006/42/WE, załącznik II 1.A.

Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta.

**Producent:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

**Dystrybutor:** Platum S.p.A., via Bargellino 10, 40012,  
Calderara di Reno (BO) Italy, P.I. 04177060375

**Osoba upoważniona do sporządzenia dokumentacji technicznej:** IN CYCLES  
Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

### Przedmiot oświadczenia:

Numer przedmiotu (SKU)	Określenie (Ogólny)	Opis (Nazwa handlowa)	Znak towarowy	Numer(y) identyfikacyjny seryjny i/lub numer(y) partii
AR-BI-260002	Rower elektryczny wspomagany pedałami	ARGENTO PIUMA	ARGENTO	ARXXXXXXXXXX (X=dowolna liczba od 0-9)

Przedmiot deklaracji opisany powyżej spełnia wszystkie odpowiednie postanowienia następujących dyrektyw:

Dyrektywa maszynowa 2006/42/WE

Dyrektywa 2014/53/UE w sprawie urządzeń radiowych w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do udostępniania na rynku sprzętu radiowego.

2011/65/UE RoHS w sprawie ograniczenia stosowania niektórych substancji niebezpiecznych w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym

Zastosowane normy zharmonizowane lub inne specyfikacje techniczne:

EN ISO 12100:2010	EN 301 489-17 V3.2.4:2020
EN 15194:2023	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	EN 63000:2018

### Miejsce wydania

In Cycles Bike Group

### Data wydania

11/12/2025

### Imię i nazwisko, funkcja, podpis

João Maia,  
General Manager

Tłumaczenie oryginalnej Deklaracji Zgodności

IN CYCLES  
Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.  
Cont. 001 401 775  
Fátima Empresarial Lda, Lda - E.M. nº1 Armazém B  
3780-294 Malaposta - ANADIA  
Tel: 234 604 499 - Fax: 234 604 664



## EG-conformiteitsverklaring

volgens de EG-machinerichtlijn 2006/42/EG, bijlage II 1.A.

**Deze conformiteitsverklaring wordt afgegeven onder de uitsluitende verantwoordelijkheid van de fabrikant.**

**Fabrikant:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

**Distributeur:** Platum S.p.A., via Bargellino 10, 40012,  
Calderara di Reno (BO) Italy, P.I. 04177060375

**Persoon die bevoegd is om het technisch dossier samen te stellen:** IN CYCLES  
Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

### Voorwerp van de aangifte:

Item nummer (SKU)	Denominatie (Algemeen)	Beschrijving (Commerciële naam)	Handelsmerk	Serie-identificatienummer(s) en/of batchnummer(s)
AR-BI-260002	Elektrische fiets met trapondersteuning	ARGENTO PIUMA	ARGENTO	ARXXXXXXXXXXXX (X=elk getal van 0-9)

**Het hierboven beschreven voorwerp van de verklaring voldoet aan alle relevante bepalingen van de volgende richtlijnen:**

Machinerichtlijn 2006/42/EG

2014/53/EU Radioapparatuurrichtlijn betreffende de harmonisatie van de wetten van de lidstaten met betrekking tot het op de markt aanbieden van radioapparatuur.

2011/65/EU RoHS over de beperking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur

**Geharmoniseerde normen of andere technische specificaties toegepast:**

EN ISO 12100:2010	EN 301 489-17 V3.2.4:2020
EN 15194:2023	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	EN 63000:2018

### Plaats van afgifte

In Cycles Bike Group

### Uitgavedatum

11/12/2025

### Naam, functie, handtekening

João Maia,  
General Manager

Vertaling van de originele conformiteitsverklaring

IN CYCLES  
Montagem e Comércio de Bicicletas, Lda.  
Cont. 604 604 775  
Pavão Empresarial Lugoal - E.N. nº1 Armazém B  
3780-294 Malaposta - ANADIA  
Tel 274 604 499 - Fax: 274 604 664



## EC izjava o sukladnosti

prema EC Direktivi o strojevima 2006/42/EC, Aneks II 1.A.

Ova izjava o sukladnosti izdana je na isključivu odgovornost proizvođača.

**Proizvođač:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

**Distributer:** Platum S.p.A., via Bargellino 10, 40012,  
Calderara di Reno (BO) Italy, P.I. 04177060375

**Osoba ovlaštena za sastavljanje tehničke dokumentacije:** IN CYCLES Montagem e Comércio de Bicicletas, LDA.,  
3780-294 Malaposta, Anadia, Portugal

### Predmet deklaracije:

Broj predmeta (SKU)	Vjeroispovijest (generički)	Opis (Komercijalni naziv)	Zaštitni znak	Serijski identifikacijski broj (brojevi) i/ili broj (brojevi) serije
AR-BI-260002	Električno kolo s pedali	ARGENTO PIUMA	ARGENTO	ARXXXXXXXXXXXX (X=bilo koji broj od 0-9)

### Predmet gore opisane deklaracije ispunjava sve relevantne odredbe sljedećih direktiva:

2006/42/EC Direktiva o strojevima

2014/53/EU Direktiva o radijskoj opremi o usklađivanju zakona država članica koji se odnose na stavljanje radioopreme na raspolaganje na tržištu.

2011/65/EU RoHS o ograničenju uporabe određenih opasnih tvari u električnoj i elektroničkoj opremi

### Primijenjene usklađene norme ili druge tehničke specifikacije:

EN ISO 12100:2010	EN 301 489-17 V3.2.4:2020
EN 15194:2023	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	EN 63000:2018

**Mjesto izdavanja**

In Cycles Bike Group

**Datum izdavanja**

11/12/2025

**Ime, funkcija, potpis**

João Maia,  
General Manager

Prijevod izvorne Izjave o sukladnosti

Tel: 231 604 499 - Fax: 234 604 064